

# 国際交流センター通信20

## ■ 2015年度 夏の国際交流月イベント開催

### 千代田三番町キャンパス「韓国の世界へ」

千代田三番町キャンパスでは6月26日（金）にローズホールでイベントが開催されました。今回は「韓国の世界へ」がテーマで、韓国からの留学生を中心に国際交流会の学生が企画しました。参加者は本学学生、併設中高生、教職員、さらに地域ソポーターを含む53名です。韓国の食材を使って学生が調理した“チヂミ”，“ラッポキ”を味わい、「美味しい！！」「辛いッ！」の言葉を発しながらも、本場の味に舌鼓をうちました。韓国語ミニレッスンや韓国クイズでは、火照った舌を冷ます間もないほど熱く盛り上りました。さらに、今回は図書館とのコラボ企画も実施され、韓国関連書籍の展示や韓国紹介の小冊子の配布が行われました。学院における国際交流の裾野を広げることができたイベントになりました。



▲ 左 受付 中上 韓国料理を食べる 右 料理の紹介・韓国語ミニレッスン

### 町田キャンパス「それぞれの家族 ～日・中・韓の映画を観てみよう～」

町田キャンパスでは6月30日（火）～7月17日（金）の3週にわたり、「それぞれの家族 ～日・中・韓の映画を観てみよう～」という企画で、日本、中国、韓国の「家族」をテーマにした映画鑑賞会を実施しました。国際交流会の学生たちが映画の選定と紹介パネルを作成し、昼休みの限られた時間を利用して、毎日40分程度ずつ下記の映画を上映しました。

- ◆ 中国 『海洋天堂』（監督：シェエ・シャオリー、主演：ジェット・リー）
- ◆ 韓国 『マラソン』（監督：チョン・ウンチョル、主演：チョ・スンウ）
- ◆ 日本 『ぼくたちの家族』（監督：石井裕也、主演：妻夫木聰）

中国と韓国の映画は、自閉症の息子と父親や母親の苦悩と葛藤、子を思う親の愛情の深さが感動的に描かれています。日本映画では、母親の病気をきっかけにさまざまな問題に直面した家族が、問題解決のために再びひとつになってゆく姿が描かれていました。3本の映画を通して、人々は日々支え合いながら生きていて、「家族」を思う気持ちちは各国共通なのだと改めて感じることができました（学生コメント）。

鑑賞会終了後、本学図書館との連携で、図書館にて学生作成の紹介パネルと「家族」に関する書籍の展示、及び、同DVDの貸し出しが行われました。



▲ 映画鑑賞会のポスター

東京家政学院大学



国際交流センター

Tokyo Kasei Gakuin University International Exchange Center

## ■ 国際交流センターの活動

### <留学生支援部門>

留学生ガイダンス、科目チューター、留学生のための芸術文化鑑賞会、ホームステイ・プログラムなど

### <言語支援部門>

言語チューター、英語サロン、外国語スピーチ・コンテスト（冬の国際交流月）、中国人留学生のための中国語教室など

### <国際交流部門>

国際交流イベント（夏の国際交流月）、アメリカの大学生とのメール交換、海外協定校との交流プログラムなど

### <調査・研究部門>

「センター通信」（4月・10月）や「国際交流センター報」（隔年）の発行など

## ■ 2015年度後期の活動予定

- |        |   |
|--------|---|
| 9月14日  | 海外協定校・吉林華橋外国语学院（中国・長春市）から短期交換留学生到着<br>(生活デザイン学科2名、大学院2名)    |
| 9月19日  | 留学生のための芸術文化鑑賞会開催<br>(申し込み終了)                                |
| 9月30日  | 千代田三番町キャンパス海外協定校<br>交流プログラム説明会（詳細は3面）                       |
| 10月1日  | 町田キャンパス海外協定校交流プログ<br>ラム説明会（詳細は3面）                           |
| 10月2日  | 千代田三番町キャンパス英語サロン<br>開始（詳細は3面）                               |
| 10月5日  | 外国語スピーチ・コンテスト参加申<br>込み受付開始（詳細は4面）                           |
| 10月7日  | 町田キャンパス英語サロン開始<br>(詳細は3面)                                   |
| 10月9日  | 言語チューター、日本語会話パートナ<br>ー、アメリカの大学生とのメール交換<br>の申し込み締め切り日（詳細は4面） |
| 12月4日  | 外国語スピーチ・コンテスト参加申<br>込み締め切り日（詳細は4面）                          |
| 12月19日 | 冬の国際交流月「外国語スピーチ・コ<br>ンテスト」開催（詳細は4面）                         |
| 2月     | 留学生のためのホームステイ・プログ<br>ラム                                     |

## ◆国際交流センター構成員の紹介

### 【教員】

( ) 内は、主にいるキャンパスと部屋番号です。 「参加できる活動について聞きたい」 「留学について相談したい」 時などにはお気軽に声を掛けて下さい。 自分の学科の先生でなくても構いません。 また全員「留学生相談員」ですので、留学生の皆さんのが大学生活で分からぬことがあった時、困った時にもいらして下さい。

### ◆センター長

森 朋子 現代家政学科（千代田三番町1807）\*

### ◆副センター長

畠部典子 児童学科（町田1630）\*

### ◆センター員

井澤尚子 現代家政学科（千代田三番町1808）

松田正己 健康栄養学科（千代田三番町1608）\*

花田朋美 生活デザイン学科（町田 2407）

中田範子 児童学科（町田 1623）

鈴木知佐子 人間福祉学科（町田 1605）\*

マーク・ルイス 人間福祉学科（町田 1631）

\* 印の教員は「海外留学相談」も担当しています。

### 【学生支援グループ】

事務局の問い合わせ、相談窓口は学生支援グループです。  
国際交流の担当者は以下の通りです。

#### <町田キャンパス>

澤田裕成

李 慧瓊

#### <千代田三番町キャンパス>

平山喜代美

富樫 健

利根川智子

## ◆地域交流プログラム

両キャンパスにおいて、地域の方を対象とした「中国人留学生による中国語教室」を開催しています。町田キャンパスでは2007年に、千代田三番町キャンパスでは2013年にスタートし、これまで多くの受講生が中国語教室を修了しました。

修了者のうち希望者は、「地域サポーター」として登録できる制度があります。 地域サポーターになると、「中国語チューター制度」で勉強したり、国際交流月のイベントに参加したり、留学生のホームスティ先になったりと本学との交流が続きます（8年通っている方もいらっしゃいます）。

また、「地域サポーター」には、毎年夏祭り参加でお世話になっている中相原町会の方にもご登録頂いています。

キャンパスで「中国人留学生による中国語教室」の受講者や地域サポーターの皆さんを見かけた時にはぜひ声をかけてみて下さい。

## ◆海外協定校からの短期交換留学生修了式

7月31日に千代田三番町キャンパスで、現代家政学科3年の王岩さんと徐慧瓊さん（中国・吉林華橋外国语学院、留学期間11ヶ月）、同2年の李海仁さんと白ソンイさん（韓国・釜山女子大学校、留学期間5ヶ月）の短期交換留学修了式が開催されました。

修了式には、廣江彰学長はじめ学生や教職員が20名ほど集まり、一言ずつ4名の修了生にメッセージを贈りました。国際交流会によるインタビューコーナーでは、それぞれに「東京家政学院大学で学んだこと、感じたこと」「留学中一番楽しかったこと」「大変だったこと、つらかったこと」などを答えてもらいましたが、最初はホームシックや習慣の違いに戸惑いながらも、少しずつ困難を克服し、本学での勉強や日本での暮らしを楽しめるようになった充実感にあふれています。釜山女子大学のソ・ジナン先生も参加され、本学への感謝の言葉を頂戴しました。



▲ 本学での学びを無事修了し乾杯！

### 王岩さんの感想

この大学に初めて来た時、「きれいな学校だなあ」と思いました。千代田三番町キャンパスは小さいですが、すごくきれいで環境も良いです。設備も整っていて、とても便利でした。私はこの学校で、知識だけでなく色々な勉強をしました。日本の風俗習慣、マナー、歴史文化などを習得できたと思っています。

また、国際交流ではいつも面白い活動を行っており、夏の国際交流月のイベントでは、みんなで韓国料理を作って楽しみました。

この11ヶ月で、一番良かったことは日本で友達ができたことです。日本人だけでなく、韓国人の友達もできました。みんな優しくて親切です。暇なときに韓国街や中華街に一緒に行って、ご飯を食べてショッピングをしました。本当に楽しかったです。

## ◆地域サポーターの方へ

地域サポーターの方を対象とした2015年後期の活動は以下の通りです（詳しいご案内は郵送にて）。多くの方のご参加をお待ちしております。

- |           |                                     |
|-----------|-------------------------------------|
| 10月から     | 中国語チューター                            |
| 12月19日（土） | 冬の国際交流月「外国語スピーチ・コンテスト」（詳細は4面）       |
| 2~3月      | 留学生のホームスティ（1泊2日）<br>もしくはホームビジット（半日） |

[注] 「地域サポーター」は登録制です。



## ◆海外協定校との交流プログラム

本学には現在4つの海外協定校があります。それぞれの学校へ学生の皆さんができるプログラムは以下の通りです。

### 1 吉林華橋外国语学院（中国・長春市）

【短期交換留学（中国語と中国文化），3年次編入】

吉林華橋外国语学院は、中国東北部の長春市にある学生数約7000名の外国语大学です。広大な敷地で全員が寮生活を営み、日本語、英語、ドイツ語、フランス語、スペイン語、韓国語、ロシア語などが学ばれています。海外からの留学生も数多くいます。

### 2 釜山女子大学校（韓国・釜山市）

【短期交換留学（韓国語と韓国文化），文化交流】

釜山女子大学校は、韓国の最南端の釜山市にある女子大学です。景色のよい丘の上のキャンパスには国際観光学科、幼児教育科、ウェディングプランナー科、看護学科などがあります。

### 3 韓南大学校（韓国・大田市）

【短期交換留学（韓国語と韓国文化）】

韓南大学校は、ソウルから新幹線で南に小一時間の大田市にあります。学生数約12000名の総合大学で、文系、工学、経済、法学、芸術など多様な学部学科があります。国際交流にも大変力を入れており、39カ国165大学と提携を結んでいます。

### 4 コンケン大学看護学部（タイ・コンケン市）

【研究】

コンケン大学は、タイの東北部にあります。今年度より、学生の研究支援プログラムが実施されることになりました。卒業論文などで、コンケン大学看護学部の支援を受けながら、現地で調査などをすることができます。

今後も、協定校との新しいプログラム、新たな協定校が少しずつ増えていく予定ですので、センター通信（4月と10月に発行）にご注目下さい。

## ◆海外協定校との交流プログラム説明会開催

★本学学生対象★

協定校との交流プログラムについての説明会を下記の通り開催します。お昼ご飯を持参しても構いません。興味のある方は、是非ご参加下さい。

### ＜町田キャンパス＞

10月1日（木）12:20～12:55 1204教室

### ＜千代田三番町キャンパス＞

9月30日（水）12:20～12:55 1807ゼミ室

## ◆2015年度外国語絵本展開催のお知らせ

★本学学生、教職員、併設校中高生対象★

町田、千代田三番町キャンパス図書館において、外国語絵本展を開催します。展示絵本の言語は、英語、フランス語、ドイツ語、中国語、韓国語です。内容の簡単な説明を添えますので、外国語が読めなくても大丈夫です。絵本を手に取ってご覧下さい。

### ＜町田キャンパス＞

日程：9月28日（月）午後1時～11月15日（日）

KVA祭最終日午後4時

場所：大学附属図書館内

### ＜千代田三番町キャンパス＞

日程：11月19日（木）午前9時～12月22日（火）

午後5時

場所：大江記念三番町図書館内



▲ 昨年の外国語絵本展（千代田三番町キャンパス）

## ◆後期英語サロンのお知らせ

★本学学生、教職員（非常勤含）対象★

英語サロンは、英会話を楽しむ集いです。申し込みは不要ですので、お気軽にご参加下さい。レベルも問いません。担当は両キャンパスともマーク・ルイス先生です。

マーク・ルイス先生からのメッセージ

Hello everyone!

Here's a great chance to practice speaking the English you have already learned: Bring your lunch and enjoy the English Salon every Wednesday (Machida Campus) and every Friday (Chiyoda Campus) from 12:20 to 12:50. There's no lesson, only free talking on different topics each week. Make new friends and have fun using English in natural conversations. See you there!

### ＜町田キャンパス＞

日時：水曜日12:20～12:50

10月7, 14, 21, 28日, 11月4, 11, 18, 25日,

12月2日 全9回

場所：3207教室（児童学実習室）

### ＜千代田三番町キャンパス＞

日時：金曜日12:20～12:50

10月2, 9, 16, 23, 30日, 11月6, 20, 27日,

12月4日 全9回

場所：1404教室（学習支援室）

## ◆各募集のお知らせ ★本学学生対象★

### ◇言語チューター（教える人／習う人）

中国語、韓国語、日本語を学びたい学生が、それらを母語とする学生と1対1で勉強する制度です。「習う人」の応募資格は、日本語の場合のみ、学部の1・2年次の留学生に限られます。「教える人」の応募条件は以下の通りです。

中国語：中国語を母語とする学生

韓国語：韓国語を母語とする学生

日本語：日本語を母語とする学生

学生同士、気軽に楽しく外国語を習得しませんか。

### ◇日本語会話パートナー

日本語を母語とする学生と留学生の出会いの場を提供する制度です。応募条件はありません。交流の形は2人で決めて結構ですが、これまでの例では週に1度一緒にご飯を食べながらおしゃべりするところから始めたペアが多かったようです。新しい文化に出会うチャンスをお見逃しなく。

### ◇アメリカの大学生とメール交換

アメリカ合衆国フロリダ州にあるFlorida International Universityで日本語を学ぶ学生とメールの交換をしませんか。使う言葉は、「日本語」でも「英語」でも「両方」でも大丈夫です。地球の裏側に友達を作りましょう。

### ◇国際交流会

国際交流会は、国際交流のイベントなどを企画・運営する学生の会です。活動を通じて友達の輪を広げませんか。

上記の申し込みは、所定用紙にて10月9日まで学生支援グループへ、所定用紙は学生支援グループで配布しています。

### ◇科目チューター

学部1・2年次の留学生のための制度です。履修科目に困難が生じた際に、同じ科目を履修している（または履修したことがある）学生を科目チューターとして、一緒に勉強することができます。申し込みは、学生支援グループ窓口で隨時受け付けています。困った時に相談して下さい。

### ◇留学生のためのホームステイ・プログラム

毎年2~3月にかけて、留学生を対象に1泊2日のホームステイ・プログラムを実施しています。日本人の家庭で、日本人の家族と過ごせる大変貴重な機会ですので、是非参加して下さい。宿泊が「冒険すぎる！」と感じる方には、半日だけのホームビジットもあります。12月に募集をしますので、「私費外国人留学生」の掲示板に注目していて下さい。

## ◆2015年度12月冬の国際交流月のお知らせ

### 「第9回 外国語スピーチ・コンテスト」

#### ★本学学生・教職員・地域サポートーに出場資格有り★

「冬の国際交流月」のテーマは、例年通り「外国語でスピーチを！」です。外国語の力を試してみたい人、これから上手になりたいと思っている人、どなたも歓迎します。教員や留学生が指導に当たりますので、どうぞふるってご参加下さい。所属キャンパスは問いません。コンテスト入賞者には記念品を贈呈します。多数のご参加をお待ちしております。

日時：2015年12月19日（土）午前10時より

終了後クリスマスパーティー開催予定

場所：千代田三番町キャンパス

（教室は追ってお知らせします）

応募期間：10月5日（月）～12月4日（金）

参加申込：所定用紙で学生支援グループへ

日本語及び海外体験弁論部門は日本語によるスピーチです。参加希望者は、400字詰め原稿用紙3枚～3枚半程度の口述原稿（日本語）を添えて申し込んで下さい。

指導：英語は本学教員、中国語と韓国語は留学生  
早めに応募すれば準備に時間がとれ、自信  
を持ってコンテストに臨むことができます

#### <第1部> 外国語暗唱部門

言語：英語、中国語、韓国語

参加資格：それぞれの言語を母語としない者

内容：上記いずれかの言語の指定された文章から選択したものを暗唱する。

#### <第2部> 日本語弁論部門（各自5分）

参加資格：日本語を母語としない者

内容：以下のテーマからひとつ選択し、日本語でスピーチする。

①日本で暮らして考えたこと

②日本で出会った大切な人

③私の夢

#### <第3部> 海外留学体験弁論部門（各自5分）

参加資格：海外留学・研修等の経験のある者

内容：以下のテーマからひとつ選択し、日本語でスピーチする。

①海外留学・研修体験から得たもの

②海外に滞在して考えたこと

③外国で出会った大切な人

※第2部と第3部はスピーチ終了後、質疑応答有り

なお、審査員と言語指導を担当する中国語及び韓国語を母語とする学生スタッフも募集しています。興味のある方は10月30日（金）までに学生支援グループにお申し込み下さい。ただし、審査員や言語指導を担当した場合は、スピーチ・コンテストに出場できません。

